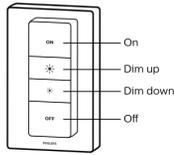


EN Hue dimmer switch is a battery-powered dimmer for the Hue system that controls your preferred light setting that you have configured in the Hue app.

Important note Requires Hue bridge and the latest Hue software.



3222 638 27801

FR Le gradateur Hue est un dispositif alimenté par piles pour le système Hue qui contrôle le paramètre d'éclairage préféré que vous avez configuré dans l'application Hue.

Remarque importante Requiert le pont Hue et le dernier logiciel Hue en date.

ES Hue dimmer switch es un atenuador alimentado por baterías para el sistema Hue que controla la configuración de iluminación preferida que haya configurado en la aplicación Hue.

Nota importante Requiere un Hue bridge y el software Hue más reciente.

1 Pull off the lid sticking out of the battery compartment You can configure your dimmer switch in the Hue app.

For more information on installation and use, please visit www.meethue.com.



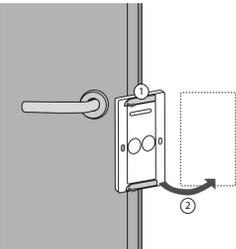
1 Retirez le couvercle qui dépasse du compartiment à piles. Vous pouvez configurer votre gradateur dans l'application Hue.

Pour plus d'informations sur l'installation et l'utilisation, visitez www.meethue.com.

1 Retire la lengüeta que sobresale del compartimento de las baterías. Puede configurar el interruptor del atenuador en la aplicación Hue.

Para obtener más información sobre la instalación y el uso, sírvase visitar www.meethue.com.

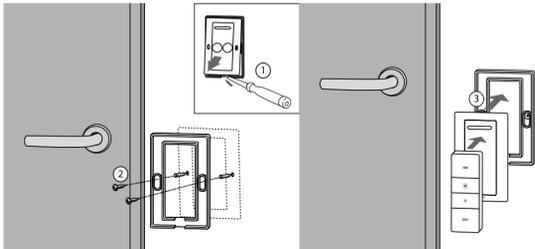
Optional Mount the switch on any wall using adhesive tape



Facultatif : Montez l'interrupteur sur n'importe quel mur au moyen d'un ruban adhésif

Optional: monte el interruptor en cualquier pared mediante cinta adhesiva

Optional Mount the switch on any wall using screws



Facultatif : Montez l'interrupteur sur n'importe quel mur au moyen de vis

Optional: monte el interruptor en cualquier pared mediante tornillos

EN Please go to www.meethue.com to learn more about Hue and how to use it.

APPROBATIONS

FCC, ICCC, UL, Zigbee FCC Statement: Contains FCC ID: CIW-929001736X This device complies with Part 15 of the FCC Rules and with RDO-210 of Industry Canada. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

IC Certification: Contains transmitter module IC: 1352-1736X

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003. This digital apparatus does not exceed the class B limits for radio-noise emission from digital apparatus as set out in the Radio Interference Regulations of the Canadian Department of Communications.

NOTICE: Changes or modifications made to this device not expressly approved by Philips Lighting North America Corporation ("Philips") may void the U.S. FCC and Canadian authorization to operate this device.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a CLASS B digital device. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment causes harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: Reorient or relocate the receiving antenna Increase the separation between the equipment and receiver Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

WARNINGS AND CAUTIONS: Keep away from liquids and humidity. This product is for indoor use only. Do not use in wet locations, e.g., bathrooms or outdoors. This product is not a toy and is not designed or intended for use by children. Do not place on hot surfaces. For safety reasons and under the terms of the warranty, none of the enclosed devices should be opened. Risk of explosion if battery is replaced by an incorrect type to Philips (address indicated on the packaging) or send an email at the website www.philips.com to find out how to return the device. This limited warranty does not cover devices subject to accident, neglect, abuse, misuse or acts of God. REPLACEMENT OR REFUND IS YOUR SOLE REMEDY EXCEPT TO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW, ANY IMPLIED WARRANTIES ARE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS

LIMITED WARRANTY: Philips warrants that this device will be free from defects in material and workmanship and will operate for two (2) years when used as directed. If this device does not conform to the warranty, Philips will send you, at its election, a replacement device or refund your original purchase price upon receipt of the returned device, register receipt and proof of purchase. Please call our toll-free number 1-800-555-0050, write to Philips (address indicated on the packaging) or send an email at the website www.philips.com to find out how to return the device. This limited warranty does not cover devices subject to accident, neglect, abuse, misuse or acts of God. REPLACEMENT OR REFUND IS YOUR SOLE REMEDY EXCEPT TO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW, ANY IMPLIED WARRANTIES ARE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS

WARRANTY, LIABILITY FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES IS HEREBY EXPRESSLY EXCLUDED. Some states and provinces do not allow exclusion of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state and province to province.

CLEANING AND MAINTENANCE: To avoid scratching, the product should only be cleaned with a soft dry cloth. Remove the batteries when you discard the remote control. Do not use cleaning agents to clean the device. Manage in accordance with disposal laws in your area. Do not throw the batteries away with normal household waste. They must be handed in at an official collection point or at a Philips Dealer, both of which will dispose of the batteries in an environmentally friendly way.

Specifications Hue dimmer switch: Weight: 67 gram Size: Remote only: 1.38 x3.6 x0.43 inch. With wall mount plate: 2.76 x4.5 x 0.59 inch Number of buttons: 4 control buttons and 1 set up button Batteries: 1 x Panasonic CR2450 Maximum number of switches in a in a Hue system: 10 if no other switches in the system

Wireless specification: Wireless RF mode frequency band: 2400–2483.5 MHz Wireless communications protocol: IEEE 802.15.4 Operating channels: channels 11 – 26 Range: 500 inch indoor Do not install Hue Dimmer Switch on metal surfaces

Environmental specification: Temperature (operation): -5 –45°C Temperature (storage): -40 –70°C Relative humidity: 5–95% non-condensing Product is designed for indoor use only

CUSTOMER SUPPORT: For more information, please visit our website at www.meethue.com/support, or call our customer service (1-800-555-0050).

Philips Lighting North America Corporation 200 Franklin Square Drive Somerset, NJ 08873

Philips Electronics Ltd. 281 Hillmount Road Markham, ON L6C 2S3

"Hue Personal Wireless Lighting" is a trademark owned by Koninklijke Philips NV.

FR Visitez le site www.meethue.com pour en savoir plus au sujet de Hue et de son utilisation.

APPROBATIONS

FCC, ICCC, UL, Zigbee Numéro d'identification de la FCC: CIW-929001736X Cet appareil est conforme à l'alinéa 15 du règlement de la FCC et à la norme CNR-210 d'Industrie Canada. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes: (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférence nuisible; et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.

Certification d'IC: Contient le module émetteur IC: 1352-1736X

Cet appareil numérique de classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. Cet appareil numérique ne dépasse pas les limites de bruit radioélectrique établies pour les appareils de classe B, indiquées dans le règlement sur le matériel brouilleur du ministère des Communications du Canada.

REMARQUE: Toute modification apportée à cet appareil sans l'approbation expresse de Philips Lighting North America Corporation (« Philips ») pourrait annuler le droit d'utilisation de l'appareil octroyé par la FCC aux États-Unis et au Canada.

REMARQUE: Cet appareil a fait l'objet de tests et il a été trouvé conforme aux limites établies pour un appareil numérique de CLASSE B, comme il est indiqué à l'alinéa 15 du règlement de la FCC. Ces limites sont destinées à assurer une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans un environnement résidentiel. Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie radioélectrique et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, risque de provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. S'il constate des interférences nuisibles lors de la réception d'émissions de radio ou de télévision (il suffit pour le vérifier d'allumer et d'éteindre successivement l'appareil), l'utilisateur devra prendre les mesures nécessaires pour les éliminer. À cette fin, il devra: réorienter ou déplacer l'antenne réceptrice; augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur; brancher l'appareil sur une prise de courant appartenant à un autre circuit que celui du récepteur; consulter le détaillant ou un technicien en radio ou en télévision expérimenté afin d'obtenir de l'aide.

AVERTISSEMENTS ET MISES EN GARDE: Évitez tout contact avec des liquides ou l'humidité. Ce produit est conçu pour un usage à l'intérieur seulement. Ne l'utilisez pas dans des endroits mouillés, par exemple dans une salle de bain ou à l'extérieur. Ce produit n'est pas un jouet et n'est pas conçu pour être utilisé par des enfants. Évitez tout contact avec des surfaces chaudes. Pour des raisons de sécurité et conformément aux conditions de la garantie, les appareils inclus doivent pas être ouverts. Le remplacement de la pile par un mauvais type de pile peut causer une explosion.

GARANTIE LIMITÉE: Philips garantit que cet appareil est exempt de défaut de matériaux ou de fabrication et qu'il fonctionnera pendant deux (2) ans s'il a été utilisé conformément aux directives. Si cet appareil n'est pas conforme à la garantie, Philips, à sa discrétion, vous enverra un appareil de remplacement ou vous remboursera le prix d'achat d'origine, à la réception de l'appareil défectueux, du reçu de caisse et de la preuve d'achat. Composez le numéro sans frais 1 800 555-0050, écrivez à Philips (à l'adresse indiquée sur l'emballage) ou envoyez un courriel sur le site www.philips.com pour savoir comment renvoyer l'appareil. Cette garantie limitée ne couvre pas les dommages résultant d'accidents, d'une utilisation négligente, abusive ou incorrecte, ou de catastrophes naturelles. LE REMPLACEMENT OU LE REMBOURSEMENT DE

L'APPAREIL CONSTITUE VOTRE SEUL RECOURS, SAUF DANS LA MESURE OÙ LES LOIS EN VIGUEUR L'INTERDISENT. LA DURÉE DES GARANTIES IMPLIQUÉES SE LIMITERA À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE. TOUTE RESPONSABILITÉ EN MATIÈRE DE DOMMAGES ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS EST EXPRESSEMENT EXCLUE. Certains États et certaines provinces n'autorisent pas l'exclusion de dommages indirects ou consécutifs, par conséquent, il est possible que certaines limitations ou exclusions présentes ci-dessus ne s'appliquent pas à vous. Cette garantie vous confère des droits légaux précis; il est possible que vous ayez d'autres droits pouvant varier d'un État à l'autre ou d'une province à l'autre.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN: Pour éviter d'égratigner le produit, celui-ci doit être nettoyé à l'aide d'un linge doux et sec. N'employez aucun agent nettoyant. Éliminez le produit conformément à la réglementation en vigueur dans votre région.

Retirez les piles de la télécommande avant de la jeter. Ne jetez pas les piles avec vos ordures ménagères ordinaires. Apportez-les à un point de collecte officiel ou à un revendeur Philips, qui s'occupera de l'élimination des piles de manière écologique.

Caractéristiques: Poids: 67 g Dimensions: Télécommande seulement: 3,5 x 9,1 x 1,1 cm (1,38 x 3,6 x 0,43 po) Avec plaque de montage mural: 7 x 11,4 x 1,4 cm (2,76 x 4,5 x 0,59 po) Nombre de boutons: 4 boutons de commande et 1 bouton de configuration

Piles: 1 pile Panasonic CR2450 Nombre maximal de gradateurs dans un système Hue: 10, si le système ne comporte aucun autre gradateur

Caractéristiques sans fil: Bande de fréquences en mode RF sans fil: 2 400 MHz à 2 483,5 MHz Protocole de communication sans fil: IEEE 802.15.4 Canaux d'utilisation: canaux 11 à 26

Portée du gradateur Hue: 12,7 m (500 po) à l'intérieur Ne pas installer le gradateur Hue sur des surfaces métalliques

Caractéristiques environnementales: Température de fonctionnement: de -5 °C à 45 °C Température d'empaquetage: de -40 °C à 70 °C Humidité relative: de 5 % à 95 % sans condensation Ce produit est conçu pour être utilisé à l'intérieur seulement.

SERVICE À LA CLIENTÈLE: Pour obtenir de plus amples renseignements, visitez notre site Internet à www.meethue.com/support, ou appelez notre service à la clientèle (1-800-555-0050).

Philips Lighting North America Corporation 200 Franklin Square Drive Somerset, NJ 08873, États-Unis

Philips Electronics Ltd. 281 Hillmount Road Markham (Ontario) L6C 2S3

« Hue Personal Wireless Lighting » est une marque de commerce appartenant à Koninklijke Philips NV.

ES Visite www.meethue.com para obtener más información acerca de Hue y cómo utilizarlo.

APROBACIONES

FCC (Comisión Federal de Comunicaciones), ICC (Cámara de Comercio Internacional), UL (Underwriters Laboratories), Zigbee Declaración de la FCC: Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las reglas de la FCC y con RDO-210 de la industria de Canadá. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) es posible que este dispositivo no cause interferencia perjudicial, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia que reciba, inclusive aquella que pueda causar un funcionamiento no deseado.

Certificación CI: Contiene módulo transmisor CI: 1352-1736X

Este aparato digital Clase B cumple con el ICES-003 canadiense. Este aparato digital no excede los límites de la clase B para la emisión de ruido de radio establecido por el Reglamento de radiocomunicaciones del Departamento de comunicaciones de Canadá.

AVISO: Los cambios o modificaciones realizados a este dispositivo sin la aprobación expresa de Philips Lighting North America Corporation ("Philips") pueden anular la autorización de la FCC de los EE. UU. y de Canadá para operar este dispositivo.

NOTA: Este equipo fue probado y se encontró que cumple con los límites de un dispositivo digital de CLASE B conforme a la Parte 15 de las reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para brindar una protección razonable en contra de la interferencia perjudicial en una instalación doméstica. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial a las comunicaciones por radio. Sin embargo, no se garantiza que no ocurrirá interferencia en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencia perjudicial a la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse encendiendo y apagando el equipo, se le recomienda al usuario tratar de corregir la interferencia tomando una o más de las siguientes medidas: volver a orientar o cambiar de lugar la antena receptora; aumentar la distancia entre el equipo y el receptor; conectar el equipo en un enchufe en un circuito diferente al que está conectado el receptor; consultar a un distribuidor o a un técnico de radio/televisión con experiencia para recibir ayuda.

ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES: Mantenga el equipo alejado de líquidos y de humedad. Este producto está diseñado para uso en interiores solamente. No use el dispositivo en lugares húmedos, por ejemplo, en baños o al aire libre. Este producto no es un juguete y no está diseñado ni previsto para que los niños lo usen. No coloque el dispositivo en superficies calientes. Por razones de seguridad y bajo los términos de la garantía, no debe abrir ninguno de los dispositivos cerrados. Existe riesgo de explosión si se reemplaza la batería por un tipo incorrecto.

GARANTÍA LIMITADA: Philips garantiza que este dispositivo estará libre de defectos de materiales y fabricación, y que funcionará por dos (2) años si se usa como se indica. Si este dispositivo no cumple con la garantía, Philips le enviará, a elección de la compañía, un dispositivo de reemplazo o le reembolsará el precio de compra original en cuanto reciba el dispositivo devuelto, el recibo de registro y el comprobante de compra. Llame a nuestro número gratuito 1-800-555-0050, escriba a Philips (la dirección viene en el empaquetado) o envíe un correo electrónico en el sitio web www.philips.com para saber cómo devolver el dispositivo. Esta garantía limitada no cubre a los dispositivos que hayan estado sujetos a un accidente, descuido, abuso, uso no indicado o desastres naturales. SU ÚNICO RECURSO

SERÁ EL REEMPLAZO O UN REEMBOLSO. EXCEPTO HASTA DONDE LO PROHIBE LA LEY VIGENTE, CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA ESTÁ LIMITADA EN DURACIÓN A LA DURACIÓN DE LA MISMA. LA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES QUEDA EXPRESAMENTE EXCLUIDA. Algunos estados y regiones no permiten la exclusión de daños incidentales o consecuentes, de manera que las limitaciones o exclusiones anteriores pueden no aplicar en su caso en particular. Esta garantía le brinda derechos legales específicos y usted también puede tener otros derechos que varían según el estado y la región.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO: Para evitar rayarlo, este producto debe limpiarse solo con un trapo suave y seco. No use productos de limpieza para limpiar el dispositivo. Deseche de acuerdo con las leyes vigentes en su área.

Retire las baterías cuando deseeche el control remoto. No deseeche las baterías junto con la basura usual de la casa. Las baterías deben llevarse a un punto de recolección oficial o a un distribuidor Philips, donde se deseecharán de forma ecológica.

Especificaciones: Peso: 67 gramos Tamaño: Solo control remoto: 1,38 x 3,6 x 0,43 pulgadas. Con placa de montaje para pared: 2,76 x 4,5 x 0,59 pulgadas. Número de botones: 4 botones de control y 1 botón de configuración

Baterías: 1 x Panasonic CR2450 Número máximo de interruptores en un sistema Hue: 10 si no hay otros interruptores en el sistema

Especificación inalámbrica: Banda de frecuencia de modo RF inalámbrica: 2.400–2.483.5 MHz Protocolo de comunicaciones inalámbricas: IEEE 802.15.4 Canales en funcionamiento: canales del 11 al 26 Rango del Hue dimmer switch: 500 pulgadas en interiores No instale el Hue dimmer switch en superficies de metal.

Especificación del medio ambiente: Temperatura (funcionamiento): -5 – 45 °C Temperatura (almacenamiento): -40 – 70 °C Humedad relativa: 5 – 95 % sin condensación Este producto está diseñado para uso en interiores solamente

SOPORTE AL CLIENTE: Para obtener más información, sírvase visitar nuestro sitio de Internet en www.meethue.com/support o llame a nuestro servicio al cliente al (1-800-555-0050).

Philips Lighting North America Corporation 200 Franklin Square Drive Somerset, NJ 08873

Philips Electronics Ltd. 281 Hillmount Road Markham, ON L6C 2S3

"Hue Personal Wireless Lighting" es una marca comercial propiedad de Koninklijke Philips NV.